



Inhalt

Für die Übersetzung der Texte
in diesem Bulletin danken wir:
Pour la traduction des textes de
ce bulletin, nous remercions:
Hervé Duchoud, Anna und
Jean-Claude Guex, Jean-Jacques
Lehmann und Heinz Kasper

Editorial	4
Programme 2015	6
Aus dem Vorstand / Echos du comité	7
Protocole AG 2014	8
Regattasaison 2014 / Saison de régates 2014	11
Klassenmeisterschaft 2014	12
Championnat de classe Corsaire 2014	14
Erfahrungen mit dem Torqeedo	18
Expériences fait avec le moteur Torqeedo	19
La belle de jour	20
En Sardaigne avec un Corsaire	22
E la nave va...!	24
Törn 2015	30
Die Bodenseeflotte lebt!	31
Röhrlitreffen am Vierwaldstättersee	32
Journée du Corsaire am Zürichsee	32
Marché	33
Flottenchefs/Capitaines de flottes	34
Sponsoren und Gönner/Sponsors et mécènes	35